



# 筲箕灣官立中學 校友會通訊



筲箕灣官立中學校友會  
SGSS Alumni Association

第16期 2010年11月出版

## 回家看看！

### 人生有幾個50年？ 今屆留任的我們將面對更大的挑戰-母校50週年慶！

一如過往我們將主力校友事務及回饋母校。可到校友會網站參看往年會務報告：<http://www.sgssaa.org.hk>

校友事務方面，校友網絡漸漸擴大，常有校友於網絡上找到校友會，或於每月第2個星期日母校開放日碰面。有些舊同學經校友會聯絡上，笑談往事，十分高興！

希望更多校友能主動註冊成為會員，如不也可只留通信資料，給自己和和其他同學一個機會，保持聯絡！（資料絕對保密）

今年為配合母校50週年慶一連串的慶祝活動（時間表將於稍後推出），校友會會務將更加繁忙，安排校友講座、球類比賽、參與音樂會、步行籌款、週年晚宴（2011年12月3日）...等等。校友與學弟妹們的接觸更加緊密，於分享、比賽、聚會過程中，各方都得益！

我們最希望校友會教育基金（暫未定名）能於50週年慶成立！心繫筲官，真希望能做點事！

母校、各校友的包容及支持給校友會力量，我們定當盡力而為！

回家看看母校50週年慶，希望你能光臨！

50th Anniversary

#### 2010-2012年度理事會

主席：周榮森 (1962)  
副主席：麥振華 (1977)  
理事：呂少芳 (1966)  
李錦銘 (1972)  
廖廣生 (1974)  
馬家輝 (1975)  
王振星 (1987)  
理事：張佩玲 (1973)  
(當然成員) 文麗霞 (1973)  
郭壽光 (1973)  
義務核數師：楊國光 (1972)

#### 2010-2012年度執行委員會

會長：張佩玲 (1973)  
副會長：文麗霞 (1973)  
司庫：郭壽光 (1973)  
秘書：冼慧琪 (1995)  
委員：陳志賢 (1995) 譚穎賢 (1997) 霍靄明 (1995)  
陳業強 (1995) 王寶雯 (1998)  
朱嘉駿 (1995) 余若蕾 (1995)  
永遠名譽會長：陳景生大律師 (1962) 陳少珠 (1964)  
王麥潔玲校長 (任期1995-2001)  
永遠名譽顧問：陳永桂老師  
龔關錦珩校長 (任期2004-2008)

#### 第十六期會訊編輯委員會

主編：余若蕾 (1995)  
編委：張佩玲 (1973)  
周榮森 (1962)  
霍靄明 (1995)

# 筲箕灣官立中學 校友會周年大會概要 2010

2010年7月10日是校友會週年大會及聚餐的大喜日子。我們早於4時已在晚宴登記處作準備，務求令登記的流程做得更為流暢。當日下午5時開始，校友陸續到達，委員及學生忙於接待他們，吸收了以往的經驗，今年登記的流程更為暢順。

坐在登記處的我們，除了忙於為校友登記外，亦看到很多校友十多年後再次與昔日的同學重聚時的一刻，是多麼的令人感動。有的校友忙著拍照，有的忙著傾談，登記處裏裏外外都十分熱鬧。



會員大會



晚宴參加者人數眾多，接待人員都努熱心為參加者登記



「千奇百趣 @ 筲官」問答環節，校友們都積極參與搶問



難得不同屆別的校友聚首一堂，大家來一張大合照吧！



筲官奇趣事, 怎會難到我們的校友? 優勝隊伍贏得「大」禮物一份



校友會會長 張佩玲



大家都盡興而歸!!



校友會的工作人員合照

**今年2010年是雙數年，  
亦意味著校友會的選舉年又來臨了。**

在剛結束的會員大會中，共有十九位會員出席，及收到十三張有效的授權書；而總投票數字為三十二票，符合會章規定的票數要求，2010-2012理事會及執行委員會宣告誕生。謹此恭賀新當選的理事及委員，並祝他們在未來兩年任期工作順利，竭力為校友服務，凝聚筲官力量。



## 構思與促成

2000年畢業同學約有200多人，今次出席這個 2000 graduates dinner 十年聚會近200人。其實大抵我們也不知道誰人構思這個聚會來，我們是透過 facebook，“傳傳吓”，“like like 吓”，“join join 吓”，就成形了這麼一個構思。難得這個構思一出，一呼百應。原來大家也很熱衷這個聚會，希望與多年不見的舊朋友聚舊。

當晚七時半左右，同學已經開始進場。八時正，我們先唱校歌。多年沒有唱過的校歌，隨着熟悉的旋律，大家又怎會忘記這首曾經伴我們成長的歌呢？晚飯形式為到會，方便同學們談天聚舊。

## 多年不見的老師與時間錦囊

除了同學，原來當中也有老師參與。當晚，莫錦澄老師，李潤輝老師，許桂賢老師和李玉英老師也有到來。同學看到當年恩師出席，無不上前打招呼 and 談天。當晚，還有我們於香港回歸前做的“時間錦囊”作展品。這個“時間錦囊”於某年某月已經出土，據說，校方得悉我們有

這個十年聚會，便慷慨批准“時間錦囊”作展品，特意讓同學回憶當年的心思。相信大部份同學已經忘記自己十三年前寫過些什麼放進“時間錦囊”，所以，當晚大家對“時間錦囊”十分感興趣，想看看自己當年的墨寶。

## 大個仔大個女喇

晚飯的時間約兩小時左右，大家交換近況，轉工啦、繼續升學啦、結婚啦、快當父母啦.....我們的話題已經由當年的功課、mid-term和考試轉到工作、結婚和買樓。這些便是我們成長的見證。

聚會尾聲，我們拍了許多照片。大家也交換了電郵和電話，方便日後聯絡。

當晚，我回到家時，已經見到 facebook 不少同學留言。大家對 2000 graduates dinner 也讚不絕口。感謝幾位主力籌劃的同學（各班代表）。除了留言，還有很多相片放在 facebook，沒有參加是次活動的同學可在 facebook 瀏覽相片，與我們一起回味當晚的歡樂。我們期待將來再聚首一堂，凝聚舊官情。



多年沒見 重聚笑逐顏開

站著談天說地



邊談邊吃



# 韋惠英

青田教育中心總編輯

青田教育基金會有限公司 (香港政府註冊公共性質慈善機構)

1961年入學；鳳社社員

採訪及撰文：霍靄明



認識韋惠英師姐，大概要從若干年前筆者有幸採訪第一屆畢業同學的周年聚餐說起，當時筆者仍然是一名學生，只記得場內氣氛熱鬧，各位師兄師姐彼此十分友好，也很樂意將一個又一個他們的小故事告訴筆者。後來，筆者投身教育，竟在一次教學心得的分享會中重遇韋惠英，當時師姐是主講的嘉賓，筆者也乘此機會，邀請師姐接受訪問，與各位校友分享一下她的生活經驗。

## 「愛閱讀的孩子，常懷喜悅。」

自小喜愛閱讀的韋惠英，於筲官建校初年加入學校，是建立學校圖書館的拓荒者之一，當時的她，負責包書、分類等工作。這心志一直延續，後來，她在美國Vanderbilt University Peabody College完成了圖書館管理學碩士學位，之後，她當過中學教師、圖書館、及少年兒童圖書編輯，1992年創立了青田教育中心，致力研究0-14歲兒童中英語文閱讀、教學、編輯及出版等工作。

眼見不少香港的學童由踏入小學的一刻開始，書包載著的由快樂和好奇，變成重擔與挫敗，韋惠英深感此現象，特別是小學英語的教學有改變的必要。喜歡解決問題的她，走向前線，得到紐西蘭Wendy Pye Ltd.的協助，和志同道合的教育界朋友，於2001年在一所「街坊學校」進行為期六年的「青田陽光英語綜合教學法」行動研究，探討採用地道英語故事、唱歌、有系統英文拼音、文法教學，課前預習、每天聆聽CD、朗讀、交錄音功課、多讀多寫、適當適量的英默、評核等策略來培養小學生的自學能力，提升他們學習英語的興趣。

「我們試教的小六同學所讀最長的課文有1300多字，學生作文平均有150多字；升上初中，無論是就讀英中或中中，中、英、數三科中，學生認為最淺的是英文科。往後一屆的小六生更在07年年底全港英語話劇比賽公開組中，用小五課文Martin Luther King為劇本，取得亞軍。這些結果讓我更相信只要用對了方法，孩子是可以學得更多和更好，並得著自信和學習的樂趣。」

## 「要讓孩子有一個快樂的童年，好叫他們長大後心裡也有一個安全的家，可以隨時回去。」

韋惠英認為，今日社會上對「成功人士」的定義一般過於狹隘，以致教育偏重成績，而忽略過程，也忽略品德培育。成績不好的孩子，童年都免不了蒙上一層陰霾。相比之下，韋惠英的童年與學生時代可算是滿受祝福的。

小時候，家裡是做生意的，父母親雖然常要在店子工作，對培育子女卻甚有心得。韋母常教導子女：「只要是對的，傭人的話也要聽；不對的話，外婆說的也可以不聽。」而當孩子犯錯，韋父都會不厭其煩請他們「飲咖啡」，單獨傾談，不會以當眾破口大罵來羞辱孩子。從父母親身上，韋惠英明白判斷是非的技巧，也學會以理服人，而非以權威壓制他人。父母總不能（也不應）將所有東西也供應給孩子。令他們學會獨立生存、以敬待人，這是作為父母所能給孩子最寶貴的禮物。

來到筲官，可能由於當時校長是西人的關係，對學生管教之作風比較開放，著重建立學生的自信，而老師亦十分重視學生的成長需要。韋惠英記得任教英文和西史的Ms Alice Chan上課時說過：「We are equal under the same roof.」「眾生平等」的觀念；沒有誰比別人高貴，也沒有誰應該妄自菲薄。另一位叫韋惠英難忘的老師是任教地理的Ms Eva Ho。中五考模擬公開考試期間，韋惠英病倒了，不能完成考試。病癒後，她把試題做好交回老師，Ms Ho在班上讚賞她的試卷答得很好，值得同學參考。

歷年校內考試成績都在十名內，最後會考成績卻只得九科合格，但韋惠英並沒有因此而被「打扁」。

「老師對我的肯定、父母的關愛，加上學校積極建立學生的自信，都使我能『跌倒了，站起來』。我覺得公開試的評核方法並不適合自己，故沒有選擇重考，而是按照自己的性向，走自己的路。」

看似老生常談的道理、微不足道的舉動，已經足夠叫一個人畢生銘記，叫她抱緊明辨是非的原則，叫她相信自己，也叫教育孩童的意念在她心中萌芽。



1966年領袖生和校長、副校長及老師



第一屆畢業生畢業兩年後回校探訪



1962年筲官女童軍(香港第23旅)成立日



女童軍探訪男童軍



直到今天，韋惠英與其他第一屆的同學和老師仍然每年聚首



韋惠英與小六學生合照

**筆者按：**

訪問至今已接近兩年的時間，筆記一直沒有空整理成文，在此謹向韋師姐致歉。兩年後的今天，回想訪問當天的情形，細節有不少已經遺忘，可是那份敬佩猶在。在教育事業中，不少人可以打滾一輩子，可是並不是所有人也可以保持那種像起步時的那種火熱，韋惠英是少數中的其中一位。在安份因循與實幹創新之間，她選擇了後者。



身在花叢：Beargrass 在加拿大落磯山的南端才有，大約每十年內開花三次。1996 年筆者有幸，與丈夫在美、加邊境的窩泰禮公園看見無數的 beargrass 同時盛放。



登高壯觀：1992 年，筆者與同伴攀上玉皓公園的 Little Odaray 山頂上。



落磯山不是年青力壯者所專有，2008 年的筆者，「年過半百」、體力遠不及從前，但仗著一支行山棍，仍可享受行山的樂趣。

# 登高壯觀天地間 Ivy Li · June 12, 2010

「我本楚狂人，鳳歌笑孔丘。手持綠玉杖，朝別黃鶴樓；五嶽尋仙不辭遠，一生好入名山遊。...登高壯觀天地間，大江茫茫去不還。...」李白的廬山謠，描繪出幾許遠足人仕的情懷！溫哥華 SGSS 校友會的 Clement Cheng 知我是行山發燒友，又是「加拿大落磯山迷」，囑我代溫哥華隊在校友會通訊上寫點兒東西、介紹一下加國名山風情，夫子有命，又哪敢不從？要我寫加拿大落磯山，就要先說一說我對它的情緒結。

## 細水長流

自小家境貧窮，卻非常幸運地能在兩所以學生為重的中、小學接受教育。小時就讀的柴灣官立小學，校長和老師並不低看窮家子女，除了認真教學外，還舉辦質素很高的課外活動。小學五年班的我們，已經學會了攝影的基本原理。六十年代的相機是沒有機內測光設備的，只有十一歲的我，抬頭看看天，便能相當準確地估計所需的光圈和快門。這攝影班培養了我們對大自然的觀察力和鑑賞力。

五、六年班的學生，更在老師的帶領下，到銀礦灣宿營。這是我對野外生活靜心的開始。

考進了筲箕灣官立中學之後，參加了校內的女童軍。四年多姿多采的野外訓練，當時以為是理所當然的。無敵的行山、露營等活動，進一步加深了我對大自然的嚮往。多年後在社會工作，與也曾在中學當女童軍的同事交談，才知道我的童軍生涯，竟較她們的豐富多了。細想之下，其實我是不應詫異的——筲箕官一向著重多元教育、校風開放；而當年筲箕的女童軍導師 Miss Leung，更剛巧是我小學校長的女兒。

默默耕耘的良師，好比一縷清涼的細水長流，所經之處，滋潤出無數的生機。一位盡心盡力的教育工作者對學生影響的深遠是無法預計的。就借此機會向 Miss Leung 及她的爸爸梁校長，和所有辛勤的老師致以衷心感謝。

## 星星之火

忘了是中二或中三那一年，有一天，聽見數位同學在談天。其中一位男同學說他自個兒去露營。有人問：「你吃什麼？」他回答說：「我帶了一小袋米。」我聽得驚羨極了，心想：「竟然有人帶了一些米就可以獨自遠足露營，多了不起、多清逸啊！能像他一般就好了。」同學偶然的一句話，卻星火般點燃了我最大的夢想和志願。

但六十年代的香港，那有父母讓女孩子一人往效外跑？更不要說獨自露營了。我知道在當時的社會是不可能的，這個夢想便只好埋藏於心底，亦從沒有對任何人提起。

## 時移易世

八十年代初，憑著一股傻勁和好奇心，兩袋空空地到美國進修。那舉目無親、文化有別的異地，正好給予這「甩繩馬騮」一個滿山跑的大好機會。先從美國同學處學會了如何最省錢地駕車穿州過省，再從行山會及書本中掌握了北美的露營技術和新的野外守則。

這時，環保意識漸趨強烈，對遠足和露營的要求跟以往「行軍式」的方法已有不同，講求對所經之處的自然環境要有盡少的影響，更要「不留痕跡」，以不影響他人對大自然的享受為原則。此外，露營用具亦因科技發展而有所改進，無論體積和重量都大為減少。用具的改良，令到只有九十磅的我也可以「自食其力」地背負自己的食物和行李。

經驗多了，我便開始單獨行山，但始終擺脫不了傳統的洗腦：女性是弱者、危急時不夠鎮定、需要男性保護。總是不敢獨個兒去越野露營。

八九年的夏天，六四屠殺印像尤深，唏噓憤激之餘來到了加拿大的落磯山。面對高聳的雪峰、茂綠的山林、寶石般的湖水，心想：無論經驗、知識、技術都不比我的男性露營同志少，幹嗎就因為自己是女性便沒信心？越想竟對自己越生氣！把心一橫，就在落磯山的玉皓國家公園（Yoho National Park）選了一條五天長的山徑，拍拍胸口，拿了野外露營証，背起背囊和相機便上路。

此一去，邁進了一悠然自得的新領域，內心有說不出的輕快和自由。以後每年夏天，我都回到落磯山，漫遊於萬花競吐的高山草原，又或拜訪兩旁堆雪、寒風凜冽的大小山口；更看不盡那些粉藍翠綠的冰川湖、飛躍奔騰的瀑布。運氣好的話，還可以跟在享受日光浴的小動物們打個招呼。

星火啟燃的兒時夢想，在移居了三個國家的二十年後，竟在加拿大的落磯山實現，又怎不教我對這世界山情有獨鍾呢？

## 落磯山風情

落磯山脈是北美洲分水線的一部份。由加拿大卑詩省（British Columbia）的北部向東南申延至亞伯特省（Alberta），再沿著兩省交界南下，跨越美、加邊境直抵新墨西哥州（New Mexico）。

加拿大部份長度為 1450 公里，闊度為 150 公里。其範圍之廣和山巒的宏偉，曾有五十個瑞士之誇。其中哥倫比亞冰原（Columbia Icefield）更堪稱是北美洲的水庫，源於它的數大河流分別奔向於太平洋、北大西洋和北極洋。

被原住民稱為「閃耀的山巒」的加拿大落磯山，不獨風景美觀壯麗，其人民歷史亦同樣的豐富、刺激、悲哀和浪漫兼而有之。

西班牙在十六世紀把馬匹帶到新大陸，在十八世紀初，馬匹的使用傳到了落磯山的原住民。白人在十八世紀中葉才開始進入落磯山，隨後的兩個世紀，這「閃耀的山巒」變成了兩大家英屬和加屬的皮草公司角逐之所。因山勢險要，氣候嚴寒，他們所派出的探險隊常常要倚賴原住民作嚮導。

白人帶來了馬匹、美酒、槍械，和西方殖民者的自大、法律和宗教，還帶來了瘧疾。原住民的價值觀念、哲理和信仰都與殖民者迥然不同，對酒精和天花更沒有抵抗力，可憐他們的語言、生活和文化從此被逐步毀滅。

1858 年，英、加政府派出了著名的 Palliser 探險隊察看落磯山的殖民潛質，看看其地理環境是否適合採礦和耕種之用。探險隊兵分為三路，其中之一在連原住民也罕到之處發現了一條大河，領袖 Hector 醫生在這裏卻被自己的馬匹踢至不醒人事，隊友還以為他死了，幾乎把他活埋。這條「生事」的河流就是今天玉皓公園內著名的馬踢河（Kicking Horse River），而它流下來的山口當然就是傳奇色彩濃厚的馬踢山口（Kicking Horse Pass）啦。

1871 年卑詩省加入了聯邦政府。為了撫綏這位處西岸的省份，身在東部的聯邦政府答應修築一條橫貫東西的火車路，落磯山卻成這跨國之夢最大的地理障礙。因要與美國的鐵路爭奪生意，當局竟放棄了斜坡度合適但位置較北的山口，而選用了坡度危險、但靠近美加邊境的馬踢山口作為鐵路貫穿落磯山的通道。

1884 年鐵路完工，但火車在馬踢山口經常失控。最後，唯有在山口附近修築著名的 8 字形螺旋隧道（Spiral Tunnel）以減低坡度。隧道在 1909 年動工，工人中有不少是中國移民。今天，如你看準火車時間表，駕車至 1 號國家公路所經的馬踢山口觀景處，便可以觀看火車進出螺旋隧道的有趣情景。

加拿大落磯山有五個主要的國家公園：班芙（Banff）、玉皓（Yoho）、爵士柏（Jasper）、谷旋（Kootenay）和高窩禮（Waterton）。1883 年，三位在落磯山鐵路工作的員工「發現」了硫磺泉。這硫磺泉的擁有權自此引起了不少紛爭。最後，在鐵路公司的遊說下，政府在 1885 年把硫磺泉收歸國有，並連同附近一帶土地劃為保留區，成為加拿大第一個國家公園班芙的前身。

## 巾幗不讓鬚眉

為了填補鐵路工程的龐大支出，鐵路公司著意把火車所經的落磯山發展為國際爬山和旅遊勝地。1886 年，美國的 Philip Abbot 在攀登班芙公園路易絲湖（Lake Louise）的拿科萊山（Mt Lefroy）時意外死亡，成為加拿大落磯山第一宗旅客爬山傷亡事件。於是，鐵路當局在 1899 年引進瑞士的專業爬山嚮導守路路易絲湖，以確保客人的安全。

除了爬山外，還有不少遊客喜歡用馬匹和嚮導作數月的野外探險。這些爬山和探險嚮導成為加拿大落磯山的特色之一，並和他們那些富裕的顧客為落磯山增添了無數的傳奇故事。

落磯山的許多名勝往往就是由這些白人探險和爬山者，根據原著民所提供的資料，甚或在他們的帶領下而「發現」的。雖然他們大多是男仕，但其中不乏有膽色、有錢財、不為傳統所牽制的女性。

最具代表的要數在 1908 年，根據原住民 Sampson Beaver 一張簡陋的手繪地圖，而尋找到在今天爵士柏公園內的麥蓮湖（Magline Lake）的 Mary Schaffer；和與家人一同長期研究落磯山冰川的 Mary Vaux。兩人是朋友，也同是美國人。Mary Schaffer 其後更進一步打破階級和年齡的藩籬，與較她年輕二十多歲的探險隊嚮導結為夫婦，長居於班芙。而女爬山家中，美國的 Georgia Englehard 速度之快、耐力之強、連她的瑞士爬山嚮導也自歎不如。

加拿大高山會（Alpine Club of Canada）在 1906 年成立，首次大集會和以後多年的活動焦點都在落磯山。它的創會秘書長是 Elizabeth Parker。她與創會會長 Arthur Wheeler 同是成立這高山會的主要推動者。加拿大高山會很可能是全世界第一個由開始便接納女性會員的高山會，女仕在加拿大落磯山的活躍程度可見一斑。

## 閒窺石鏡清我心

落磯山的美是官感和心靈的全面享受，非人工藝術可以比擬，亦非年青力壯者所專有。

你可以靜坐在湖邊，感受那絲絲的微風，看它運動那倒掛在碧綠湖中的山峰；偶爾，又有那魚兒輕巧的跳躍，或是那水鳥的展翅飛翔。

你可以漫步樹林中，呼吸那清新的樹香，聆聽那繽紛的鳥鳴。

你可以步上那高山草原，讓千百白的、紅的、黃的、紫的、嬌小倔強的高原花朵伴在你的腳旁。

累了，你可以選一塊平坦的大石坐下，吃點麵包、喝點兒水，目隨那太陽的光輝、閃爍跳動於蜿蜒而去的溪流；更可抖開那薄墊子，乾脆躺下來小睡片刻。

體力好嗎，你可以攀登那高高的山崗，極目連綿的雪峯，臨眺兩旁的深谷。

當狂風夾冰雹而來，你會震撼於大自然的威力和無情、人類的渺小和無知。當日光破雲而出，你會詫然於高山氣候的瞬息萬變、世事的柳暗花明。

「...閒窺石鏡清我心，澗公行處蒼苔沒。...無需重踏幽靈的足跡，往廬山覓那石鏡峰。飄灑的白雲、盪漾的湖水、流轉的夜露、晶藍的冰隙、搖曳的山花、儲糧備冬的鼠兔，都是清心的石鏡，都在譏笑人類的虛榮、貪婪、和傲慢。若有暇細心觀看，莫不反映我們在大自然中應有的謙恭、應負的責任。

## 登高壯觀

愛山之都愛高瞻遠矚。攀那長長的山路，就是為了要能擴展視野、俯瞰大地。

人生又何嘗不是一趟登山之旅呢？

每過一天，我們的閱歷便增加一點；每長一歲，我們對自己的認識和人生的理解又添加一些。在這人生路上越往前走，我們的視野便越廣闊，心智便越成熟、智慧也越增長。若從此角度看，人生的旅途，豈不就是一條攀登智慧之山、路轉峰迴的羊腸小徑？當抵達峰頂、眼界豁然開朗之時，再回頭俯瞰所經之道，想必有胸懷磊落、一目了然之感吧。

正是：登高壯觀天地間，成敗得失也自然。或許有一天，SGSS 校友會會在加拿大落磯山來一次峰頂大會，讓無數友情聚於高山，再造浩蕩蕩地向四海奔流，豈不快哉？

# 驀然回首



## 廖丸粧 Ashley Yuen-jong Liu

1995年入學  
酒店業

I would never forget that week in August 2000. I went from knowing that I secured a place in SGSS for Form 6, to knowing that I had to leave everything behind and immigrate to USA. Life in a new country is not easy. I'm thankful for my secondary education in SGSS, which prepared me to find a part time job within 3 months of our move, graduated high school in Seattle, and was accepted in a University. Though health and financial problems prevent me from completing my education, nevertheless, I'm able to maintain my stable employment in the hospitality industry for almost 5 years now. Life definitely is full of unexpectedness though. In May 2009, Kenneth and I happily tied the knot in Hong Kong and we are now waiting for an approval of his immigration petition hopefully in less than a year so that he can join me in Seattle eventually. Long distance relationship definitely requires a lot of efforts, but love helps us to stay strong and overcome many challenges. We are so looking forward to our life together in Seattle in the near future.



## 黃傑瑜 Jonathan Kit-yu Wong

1992年入學  
拍賣行藝術部專家/藝評自由撰稿人

編輯來郵，叫我在舊生報中，說說現在的近況，近況索然，反而有興趣跟大家敘敘舊，講講在筲官的日子。

不過想想，實在想不到有什麼難忘事。說不上精彩，亦缺乏什麼揮灑青春汗水的激情。

我想，我的中學光陰沒有明顯的高潮，亦沒有興奮點，更找不到日本青春漫畫中，令人不禁奔往的夕陽(別笑，我有一個大學同學很嚮往這個)。我不是尖子，當然亦不是攪事份子(其實筲官的同學仔普遍也很乖)，成績中上，不太突出，亦不算太差。

我想，跟大部份的你、我、他一樣，青春是拿來浪費的，套句潮語：hea也。除了大家共同奮鬥或經歷的會考或A Level外，大家最大的分別，可能就是選擇 hea的地點及事件。

Hea可說是中學時光的精華所在，而且，通常是上課以外的時間，尤其是lunch及放學後。我記得有很長的一段時間，我迷上了美國流行音樂，特別是R&B(都是因為channel V)，有時是鄉謠(天，怎麼一個香港中學生會聽德州音樂?)，每天晚上的高潮便是用headphone聽cd，一張cd可以不停聽它一個月，英文都不自覺的--勁咗。

為了能夠持續進行(買cd)這神聖的行為，我甘願十六元的大家樂飯錢中的十一元省下，用五元在陰雨操場的小食部，買三文治裹腹，把錢省下。從這事看來，小弟對精神的要求凌駕在食慾的要求上，似乎從青春開始已見端倪。

現在聽音樂，似乎已經不再神聖，一張CD聽它五次已經很多，更枉論閉眼細意欣賞，這種「頭等艙」享受，似乎離我愈來愈遠，換來的是「經濟艙」式的即食即棄消費模式，一片片的CD，換成摸不到、看不到的電子檔案。

有人說，時間不等人，不過，究竟是你追趕時間，抑或時間追趕你，或者，追來追去的，只有人。

也許是時候，慢活一下，重回筲官時光。

(黑莓手機的紅燈剛閃了一下。)

# 浮生小記

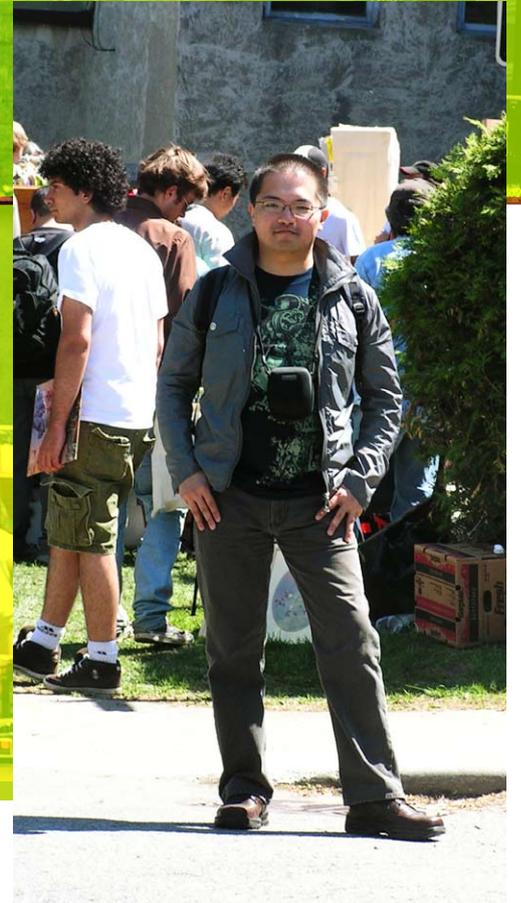
蘇孝峰 Timothy So

1995年入學  
保險驗賠員

I never considered my life to be worth as many words as this writing will contain.

Upon some moments of reflection, however, I deem it necessary to perhaps justify the above sentence to avoid accusation of thought laziness. I have been ordered to keep it concise and not ramble as I normally do. I will certainly obey the same so as not to put the readers of this column to sleep.

For one thing, I, like many, do not consider my chosen field of study at UCL, i.e. Computer Science, to be sexy but dull, and I thank the wonderful people whom I always was blessed to be with for brightening my life up, in good and dire times. They came to my help when I was caught up in a robbery in which the last cent in my pocket was surrendered, literally next to the police station, near Montjuic, in Barcelona the land of Gaudi, where police officers at the police station spoke no English. Things went pretty smoothly thereafter, and life uneventful except for a few days where emotions of both ends consumed me around 7th July 2005 when some bombs went off and killed more than 50 at various locations across Central London, while I was away at work further out near Wimbledon as a software engineering placement student. The bus that was destroyed exploded less than a minute's walk away from my university. The next day the city tried hard to pull itself together with empty trains running normal times. I had never seen as many police officers on the street, armed and unarmed, literally everywhere in the city, in the weeks that followed. The day before the attack I, like many other Londoners, celebrated becoming the host city for the 2012 Summer Olympics near Trafalgar Square.



Nothing much is worth mentioning about my graduation ceremony which was typically "special" with the normal people and ingredients, and after which I was in HK briefly to reunite with my people with great nostalgia. And as this writing goes to press I am amazed to have just come to realise that the company I held employment with, whilst there, is being sued by Microsoft for spimming and phishing its Windows Live users.

For now, I look forward to the 2010 Winter Olympics here in Vancouver and up north in Whistler in a few months' time, and will meanwhile continue to read claims reports, write lengthy emails to London while collecting insurance premiums, discharging occasional programming duties until the right moment to call it over and enrol in a Master programme.

I have exhausted my quota here and if you are reading this sentence, thank you for not skipping this column by reading at least the beginning and the end.

## Hong Kong Memory Project 2010

# School History Project

2011 marks the 50th birthday of Shau Kei Wan Government Secondary School (SGSS). To celebrate this special occasion, we have decided to record the growth and development of the school through the "SGSS History Project" under the "Hong Kong Memory Project" initiated by the Centre of Asian Studies, HKU. This "Hong Kong Memory Project" is the local division of Memory of the World Project initiated by the UNESCO, which aims at the "preservation and dissemination of valuable archive holdings and library collections worldwide."

We are glad to introduce to our dear alumni some facts about this SGSS History Project, as follows :

### I. The Aims are to :

- create a formal history digital archive for SGSS as a tribute to celebrate her 50th Anniversary;
- develop students' generic skills and historical skills in working out the history of the school and preserving cultural heritage;
- enhance a stronger link between alumni, former and existing principals, teachers, staff and students through concerted effort in constructing the history of the school; and to
- promote understanding, respect and love to our Alma Mater.

### II. The Key Workers are :

- Our History Teacher & Assistant Principal (Mrs. Esther Law) - the initiator, advisor & trainer
- A Core Group of Alumni (Marco Ng [2009 S7 Graduate], Queenie Ng [2008 S6 student admitted to HKU], Victor Chan [2009 S7 Graduate], Ngai Hok-yin [2009 S7 Graduate], Charity Fok [2002 S7 Graduate], Lo Chi-hang, Denis [1993 S5 Graduate] - the leaders, trainers and webpage designer
- 30 Students from F5 & S6 : the key members to be trained, to search, collect school artefacts, record written and oral history of SGSS and to tidy up, organise and present data properly.

### III. The Schedule of Work is planned as :

Date	Work (Reflection)
May – July 2010	Planning & Recruitment (Good response from alumni and students who all agreed that this is a very meaningful project coming in perfect time.)
July 2010	Promotion (Successful promotion of the project in the annual dinner of the Alumni Association. Warm feedback and support.)
4 & 12 August 2010	-Meetings & Trainings on interview skills, writing of reports and research skills. (Very positive Post-Training Survey. Students reflected that they learnt much from the whole-day workshop held on 12 Aug.) -Telephone interview with former school principal Mrs. KOM Wong Kam-lin.
September to November 2010	-Interviews with former school principals Mrs. Wong Mak Kit-ling, Mrs. Liliana Kung and Ms HO Sik-yum -Writing of interview reports -Collection of school artefacts -Data input and posting of school information onto the school history website
From January 2011	Creation of a permanent SGSS history website

The online platform will be released for public review after a press release in November 2010 conducted by the University of Hong Kong. It will be the end of the Hong Kong Memory Project but we definitely are not going to stop at this stage. With the help of our alumnus Mr Lo Chi-hang, Denis we will work further to create a permanent website to record as much memorable data about SGSS as possible. By doing so, we hope that the Spirit of Dolphins will be sustained and extended to the future SGSS generations, and the history of our Alma Mater will be well preserved.



School History Project Participants



Workshop - training on Interview Skills given by alumna Miss Charity Fok



Workshop - Introducing Research Skills by Marco Ng (Project Leader)

## Shau Kei Wan Government Secondary School 50th Anniversary Celebration

# Collection Campaign of Artifacts 筓官文物大募集

### I. Purpose

To instill greater historical significance into the school so as to enrich future generations, the "Shau Kei Wan Government Secondary School 50th Anniversary Celebration:

Collection Campaign of Artifacts" is calling for artifact submissions. All collected artifacts will be exhibited on 1st and 2nd April 2011, the School's Open Days. In due course, a Memory Corner will be set up in the Entrance Hall to house the artifacts. Through our collective effort, the Memory Corner can become a cultural heritage site, which stores the memories of our era.

We also hope that the artifacts will provide the future generations with significant insights into the continuous and sustainable development of SGSS. Let's make history together and leave a legacy behind.

### II. Organizers: SGSS 50th Anniversary Committee and SGSS Alumni Association

### III. Administrators: Ms HO Wai-chu, Liaison Teacher, SGSS Alumni Association; Mrs Esther LAW, Assistant Principal, Shau Kei Wan Government Secondary School (Advisor)

### IV. The campaign starts today till 28 February 2011 and welcomes contributions from everyone worldwide.

### V. Submission procedure

- (1) Fill out an "Item Description Form" and send it with the artifact. Download the form from [www.sgss.edu.hk](http://www.sgss.edu.hk) or [www.sgssaa.org.hk](http://www.sgssaa.org.hk).
- (2) Transport and authorization:
  - a. It is preferred that the item be delivered by the contributor personally.
  - b. In the event of sending the item via mail, please label it "Shau Kei Wan Government Secondary School 50th Anniversary Artifact Collection Campaign". The contributor is responsible for the cost of transport. Mail: 42 Chai Wan Road, Shaukeiwan, Hong Kong.
  - c. By making a contribution, the contributor has in effect donated the item to SGSS.
- (3) Acknowledgement
  - a. The School will present the contributor with a certificate of donation.
  - b. The artifacts will also be judged by a panel of members of the Alumni Association Council and the School Management Committee. Some great and even unique prizes will be offered. Details of prizes will be announced soon so check out the following websites [www.sgss.edu.hk](http://www.sgss.edu.hk), [www.sgssaa.org.hk](http://www.sgssaa.org.hk) regularly for details.

### VI. For inquiries, please contact: Ms HO Wai-chu or Mrs Esther LAW Tel: 852-25603544 Fax: 852-25689708



## 「友緣」再續

正在閱讀這會訊的你，是否已經成為校友會會員？一年以前登記入會的你，是時候續會了！為讓閣下能夠繼續享用本會的福利，收到本會的郵寄會訊，請即登入本會網頁 [sgssaa.org.hk/contact.htm](http://sgssaa.org.hk/contact.htm)，下載入會 / 續會表格，填妥後：

- 郵寄支票：請將支票劃線連同此表格郵寄往柴灣道 42 號筲箕灣官立中學校友會，支票抬頭請寫筲箕灣官立中學校友會 (Shau Kei Wan Government Secondary School Alumni Association)，並於支票背面寫上姓名。
- 直接將會費 / 捐款存入本會的匯豐銀行戶口，戶口號碼為 086-7-045668。然後將入數紙或自動櫃員機轉帳存根連同此申請表，郵寄往柴灣道 42 號筲箕灣官立中學校友會，並於存根背面寫上姓名。

\*\*\* 請勿郵寄現金或現金支票。



## 資源分享

來自各行各業的校友們，希望將專業知識、商店及服務優惠，與校友或在學的學弟學妹分享？請即致電本會熱線 8207-1961、傳真至 8207-1962 或電郵至 [info@sgssaa.org.hk](mailto:info@sgssaa.org.hk)。



## 聯絡資料登記

想收到本會電子版會訊？  
想尋同窗舊友？  
請即登入本會網頁

[http://www.sgssaa.org.hk/02\\_alumni/reg.htm](http://www.sgssaa.org.hk/02_alumni/reg.htm)，  
登記個人及聯絡資料。

The screenshot shows the '校友登記處' (Alumni Registration Office) form on the SGSS website. The form includes fields for:
 

- 姓名(中文): [ ] (姓: [ ] 名: [ ])
- 性別: 男  女
- 入學年份: [ ] 鞋: 藍  黑  黃
- 聯絡電話: [ ] 手提電話: [ ]
- 聯絡地址: [ ]
- 電郵地址: [ ]

 There is a '提交' (Submit) button at the bottom right. A '49th Anniversary' banner is visible on the left side of the form.



## 校友會 Facebook Group

校友會已於 Facebook 設立群組，希望讓你與各屆校友保持聯繫。

(個人檔案 > 資料 > 群組 > 查看全部 > 搜尋群組 Shau Kei Wan Government Secondary School Alumni Association)

